Fòm Enskripsyon Elektè Eta New York

Enskri pou vote

Avèk fòm sa a, w ap enskri pou vote nan eleksyon yo nan Eta New York. Ou kapab itilize fòm sa a pou:

- chanje non oswa adrès ki nan enskripsyon elektè ou
- vin yon manm nan yon pati politik
- kite pati politik ou pou vin manm nan yon lòt

Pou enskri ou fèt pou:

- se yon sitwayen ameriken;
- gen laj 18 tan nan fen ane sa a;
- pa nan prizon oswa ou dwe an libète sou kondisyon pou kondanasyon pou yon krim;
- pa reklame dwa pou vote lòt kote.

Voye oswa remèt fòm sa a

Ranpli fòm ki anba la a epi voye li nan **adrès konte kote w ap viv la** nan dèyè fòm sa a, oswa pote fòm sa a nan biwo Komisyon Eleksyon Konte (County Board of Elections) ou.

Voye fòm sa a pa lapòs oswa remèt li omwen **25 jou anvan eleksyon** ou vle vote ladan an. Konte kote w ap viv la ap fè ou konnen si ou enskri pou vote.

Ou gen kesyon?

Rele Komisyon Eleksyon Konte kote w ap viv la ki endike dèyè fòm sa a oswa
1-800-FOR-VOTE (TDD/TTY Konpoze 711)

Jwenn repons oswa zouti sou sitwèb nou
www.elections.ny.gov

Verifikasyon idantite ou

N ap tcheke idantite ou anvan Jou Eleksyon an, avèk **nimewo DMV (nimewo lisans oswa nimewo ID ki pa lisans)**, oswa **kat (4) dènye chif nimewo sekirite sosyal ou**, w ap jwenn anba la a.

Si ou pa gen yon DMV oswa yon nimewo sekirite sosyal, ou ka itilize yon ID valab ki gen foto ou, yon dènye bòdwo sèvis piblik, etadkont labank ou, chèk peman ou, chèk gouvènman oswa yon lòt dokiman gouvènman ki montre non ou ak adrès ou. Ou ka mete yon kopi youn nan kalite ID yo ansanm avèk fòm sa a—sonje pou mete adeziv nan bò fòm ki fèmen an.

Si nou pa kapab verifye idantite ou anvan Jou Eleksyon an, n ap mande ou ID ou lè w ap vote pou premye fwa.

Información en español: si le interesa obtener este formulario en español, llame al 1-800-367-8683

中文資料:若您有興趣索取中文資料表格, 請電: 1-800-367-8683

한국어: 한국어 양식을 원하시면 1-800-367-8683 으로 전화 하십시오.

যদি আপনি এই ফর্মটি বাংলাতে পেতে চান তাহলে 1-800-367-8683 নম্বরে ফোন করুন

! Se yon krim pou gen yon fo enskripsyon oswa pou bay fo enfòmasyon pou Komisyon Eleksyon an.

Tanpri ekri an lèt detache avèk yon plim ble oswa nwa.

Pou komisyon itilize sèlman

! **Kalifikasyon**

1 Èske ou se yon sitwayen Etazini? ☐ Wi ☐ Non
Si ou reponn *Non*, ou pa kapab enskri pou vote.

2 Èske ou pral gen laj 18 tan oswa plis nan jou eleksyon an oswa anvan jou eleksyon an? ☐ Wi ☐ Non
Si ou reponn *Non*, ou pa kapab enskri pou vote, sof si ou pral gen laj 18 tan nan fen ane a.

Non ou

3 Non fanmi ____ Tit ____
Prenon ____ Inisyal Dezyèm Prenon ____

Plis enfòmasyon
Ou pa gen obligasyon pou reponn kesyon 6 ak 7

4 Dat ou fèt M M / D D / Y Y Y Y
5 Sèks ☐ G ☐ F
6 Telefòn ___ - ___ - ____
7 Imèl ____

Adrès kote w ap viv la

8 Adrès (pa bwat postal) ____
Nimewo Apatman ____ Kòd Postal ____
Vil/Ti Vil/Vilaj ____
Konte Eta New York ____

Adrès kote ou resevwa lèt lapòs
Sote kesyon sa a adrès la se menm ak sa ki anwo a

9 Adrès oswa bwat postal ____
Bwat Postal ____ Kòd Postal ____
Vil/Ti Vil/Vilaj ____

Istwa vòt

10 Èske ou te vote anvan? ☐ Wi ☐ Non
11 Ki ane? ____

Enfòmasyon pou vote ki te chanje
Sote kesyon sa a si enfòmasyon sa yo pa t chanje oswa si ou pa t vote anvan

12 Non ou se te ____
Adrès ou se te ____
Eta oswa Konte Eta New York kote ou t ap viv anvan se te ____

Idantifikasyon
Ou dwe fè 1 chwa.
Pou kesyon yo, tanpri ale nan *Verifikasyon idantite ou* anwo a.

13 ☐ Nimewo DMV Eta New York ____
☐ Kat (4) dènye chif nimewo Sekirite Sosyal ou x x x – x x – ____
☐ Mwen pa gen yon lisans chofè Eta New York oswa yon nimewo Sekirite Sosyal.

Pati politik
Ou dwe fè 1 chwa.
Ou pa gen obligasyon pou enskri nan yon pati politik men, pou yon elektè kapab vote nan eleksyon primè yon pati politik, li dwe enskri nan pati politik la, sof si règ pati politik eta a pèmèt li fè lòt chwa.

14 **Mwen vle enskri nan yon pati politik**
☐ Democratic party (Pati demokrat)
☐ Republican party (Pati repibliken)
☐ Conservative party (Pati konsèvatè)
☐ Working Families party (Pati Fanmi Travayè)
☐ Green party (Pati ekolojik)
☐ Liberterian party (Pati Libèrtèryen)
☐ Independence party (Pati Endepandans)
☐ SAM party (Pati SAM)
☐ Lòt ____
Mwen pa vle antre nan yon pati epi mwen vle rete yon votè endepandan
☐ Mwen pa gen pati

Kesyon ki pa obligatwa

15 ☐ Mwen bezwen aplike pou mwen vote-pa-korespondans.
☐ Mwen ta renmen yon travayè nan Jou Eleksyon an.

16 **!** **Deklarasyon ekri sou sèman:**
Mwen sèmante oswa mwen konfime

- Mwen se yon sitwayen Etazini.
- M ap t ap viv nan konte a, vil la oswa vilaj la pandan omwen 30 jou anvan eleksyon an.
- Mwen satisfè tout kondisyon pou enskri pou vote nan Eta New York.
- Sa a se siyati mwen oswa mak mwen fè nan kaz ki anba la a.
- Enfòmasyon ki anwo a se enfòmasyon ki vrè, mwen rekonèt si yo pa vrè, lajistis kapab kondane mwen pou sa, epi mwen ka gen pou peye yon amann jiska $5,000 ak/oswa ale nan prizon pandan apeprè katran.

Siyen ____
Dat la ____

Rev. 12/2018

ADEZIV

Mete adrès ou ak tenm nan seksyon sa a

Adrès ou

____

____

____

OFFICIAL ELECTION MAIL
Authorized by the U.S. Postal Service

Mete Tenm Premye Klas La a

Adrès Komisyon Eleksyon Konte kote w ap viv la (chwazi anba la a)

____

____

____

____

Anvan ou voye li pa lapòs, retire adeziv la, plwaye epi kachte li

New York City
32 Broadway, 7th Fl.
New York, NY 10004
(212) 487-5300

Albany
32 North Russell Road
Albany, NY 12206
(518) 487-5060

Allegany
6 Schuyler St.
Belmont, NY 14813
(585) 268-9294

Broome
Government Plaza
60 Hawley St.
PO Box 1766
Binghamton, NY 13902
(607) 778-2172

Cattaraugus
207 Rock City St.
Suite 100
Little Valley, NY 14755
(716) 938-2400

Cayuga
157 Genesee St.
(Basement)
Auburn, NY 13021
(315) 253-1285

Chautauqua
7 North Erie St.
Mayville, NY 14757
(716) 753-4580

Chemung
378 South Main St.
PO Box 588
Elmira, NY 14902
(607) 737-5475

Chenango
5 Court St.
Norwich, NY 13815
(607) 337-1760

Clinton
Cnty Government Ctr.
Ste. 104
137 Margaret St.
Plattsburgh, NY 12901
(518) 565-4740

Columbia
401 State St.
Hudson, NY 12534
(518) 828-3115

Cortland
112 River St.
Suite 1
Cortland, NY 13045
(607) 753-5032

Delaware
3 Gallant Ave.
Delhi, NY 13753
(607) 746-2315

Dutchess
47 Cannon St.
Poughkeepsie, NY 12601
(845) 486-2473

Erie
134 W. Eagle St.
Buffalo, NY 14202
(716) 858-8891

Essex
7551 Court St.
PO Box 217
Elizabethtown, NY 12932
(518) 873-3474

Franklin
355 West Main St.
Ste. 161
Malone, NY 12953
(518) 481-1663

Fulton
2714 St. Hwy 29
Ste. 1
Johnstown, NY 12095
(518) 736-5526

Genesee
County Building #1
15 Main St.
PO Box 284
Batavia, NY 14021
(585) 344-2550

Greene
411 Main St.
Ste. 437
Catskill, NY 12414
(518) 719-3550

Hamilton
Rte. 8
PO Box 175
Lake Pleasant, NY 12108
(518) 548-4684

Herkimer
109 Mary St.
Ste. 1306
Herkimer, NY 13350
(315) 867-1102

Jefferson
175 Arsenal St.
Watertown, NY 13601
(315) 785-3027

Lewis
7660 N. State St.
Lowville, NY 13367
(315) 376-5329

Livingston
County Govt. Ctr.
6 Court St.
Room 104
Geneseo, NY 14454
(585) 243-7090

Madison
County Office Bldg.
N. Court St.
PO Box 666
Wampsville, NY 13163
(315) 366-2231

Monroe
39 Main St. W.
Rochester, NY 14614
(585) 753-1550

Montgomery
Old Courthouse
9 Park St.
PO Box 1500
Fonda, NY 12068
(518) 853-8180

Nassau
240 Old Country Rd.
5th Fl.
Mineola, NY 11501
(516) 571-2411

Niagara
111 Main St.
Ste. 100
Lockport, NY 14094
(716) 438-4040

Oneida
Union Station
321 Main St.
3rd Fl.
Utica, NY 13501
(315) 798-5765

Onondaga
1000 Erie Blvd West
Syracuse, NY 13204
(315) 435-3312

Ontario
74 Ontario St.
Canandaigua, NY 14424
(585) 396-4005

Orange
25 Court Lane
PO Box 30
Goshen, NY 10924
(845) 291-2444

Orleans
14012 State Rte. 31
Albion, NY 14411
(585) 589-3274

Oswego
185 E. Seneca St.
Box 9
Oswego, NY 13126
(315) 349-8350

Otsego
Ste. 2
140 County Hwy. 33W
Cooperstown, NY 13326
(607) 547-4247

Putnam
25 Old Route 6
Carmel, NY 10512
(845) 808-1300

Rensselaer
Ned Pattison
Government Ctr.
1600 Seventh Ave.
Troy, NY 12180
(518) 270-2990

Rockland
11 New Hempstead Rd.
New City, NY 10956
(845) 638-5172

St. Lawrence
48 Court St.
Canton, NY 13617
(315) 379-2202

Saratoga
50 W. High St.
Ballston Spa, NY 12020
(518) 885-2249

Schenectady
388 Broadway, Ste. E
Schenectady, NY 12305
(518) 377-2469

Schoharie
County Office Bldg.
284 Main St.
PO Box 99
Schoharie, NY 12157
(518) 295-8388

Schuyler
County Office Bldg.
105 9th St., Unit 13
Watkins Glen, NY 14891
(607) 535-8195

Seneca
One DiPronio Dr.
Waterloo, NY 13165
(315) 539-1760

Steuben
3 E. Pulteney Sq.
Bath, NY 14810
(607) 664-2260

Suffolk
Yaphank Ave.
PO Box 700
Yaphank, NY 11980
(631) 852-4500

Sullivan
Gov't. Ctr.
100 North St.
PO Box 5012
Monticello, NY 12701
(845) 807-0400

Tioga
1062 State Rte. 38
P.O. Box 306
Owego, NY 13827
(607) 687-8261

Tompkins
Court House Annex
128 E. Buffalo St.
Ithaca, NY 14850
(607) 274-5522

Ulster
284 Wall St.
Kingston, NY 12401
(845) 334-5470

Warren
Cnty. Municipal Ctr.
3rd Floor
Human Serv. Bldg
1340 St. Rte. 9
Lake George, NY 12845
(518) 761-6456

Washington
383 Broadway
Fort Edward, NY 12828
(518) 746-2180

Wayne
7376 State Rte. 31
PO Box 636
Lyons, NY 14489
(315) 946-7400

Westchester
25 Quarropas St.
White Plains, NY 10601
(914) 995-5700

Wyoming
4 Perry Ave.
Warsaw, NY 14569
(585) 786-8931

Yates
Ste. 1124
417 Liberty St.
Penn Yan, NY 14527
(315) 536-5135

(Pa obligatwa) Enskri pou fè don ògàn ak tisi ou

Si ou ta renmen fè don ògàn ak tisi, ou ka enskri nan yon Rejis *Donate Life™* Depatman Sante (Department of Health, DOH) Eta New York sou sitwèb **www.nyhealth.gov** oswa bay non ak adrès ou anba la a

DOH ap voye yon lèt konfimasyon ba ou. Lèt sa a ap ba ou yon posiblite tou pou limite don ou.

DONATE LIFE New York State

Non fanmi __________

Prenon __________

Inisyal Dezyèm Prenon ___ Tit __________

Adrès __________

Nimewo Apatman __________ Kòd Postal _____

Vil __________

Dat ou fèt M M / D D / Y Y Y Y   Sèks ☐ M ☐ F

Koulè zye __________   Wotè ___ Pye ___ Pous

Imèl __________   DMV oswa ID NYC# __________

Depi ou siyen anba la a, ou konfime ou:

- gen laj 18 tan oswa plis;
- dakò pou fè don tout ògàn ak tisi ou pou yo fè grèf, rechèch, oswa toulède;
- otorize Komisyon Eleksyon an bay non ou ak enfòmasyon ki idantifye ou ba DOH pou enskri ou nan Rejis la;
- epitou ou otorize DOH pou bay aksè nan enfòmasyon sa yo ba òganizasyon ki resevwa don ògàn ak bank tisi ak zye ki gen lisans Eta New York ak lopital lè ou mouri.

Siyen __________   Dat la _____